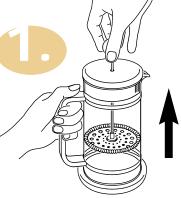


GB

1. 

FRENCH PRESS® COFFEE MAKER

Instructions for Use

- Place pot on a dry, flat, non-slip surface. Hold handle firmly, then pull the plunger unit straight up and out of the pot.
- For each 1.25 dl/4 oz. cup, put 1 rounded tablespoon or 1 BODUM® scoop of coarse ground coffee into the pot. **CAUTION:** Use only coarse ground coffee. Fine grind can clog the filter and create high pressure. Place coffee maker on a heat proof, non-slip surface.
- Pour hot (not boiling) water into the pot. Leave a minimum of 2.5 cm/1 inch of space at the top. Stir the brew with a plastic spoon. **CAUTION:** Metal spoons can scratch or chip the glass beaker and cause breakage.
- Place the plunger unit on top of the pot. Turn lid to close off the pour spout opening. (Does not apply to the Brazil models) Do not press down. Let the coffee brew for at least 4 minutes.
- Hold the pot handle firmly with the spout turned away from you, then using just the weight of your hand, apply slight pressure on top of the knob to lower the plunger straight down into the pot. Lowering the plunger slowly with minimal pressure produces best results. If the filter clogs or it becomes difficult to push down the plunger you should remove the plunger from the pot, stir the brew and then slowly plunge again. **WARNING:** Using excessive force can cause scalding liquid to shoot out of the pot.
- Turn the lid to open the pour spout and then pour coffee.
- Unscrew the filter assembly and clean the plunger unit after each use. All parts are dishwasher safe.

Safety Instructions

- Not for stove top use.
- Check glass beaker for scratches, cracks or chips. Do not use a pot which is scratched, chipped or cracked. Install a replacement beaker before using the pot again.
- Keep children away while using. Hot water is a hazard to small children!
- Do not allow children to use this coffee maker.

SCALD HAZARD

- Excessive plunging force can cause scalding hot liquid to shoot out of pot.
- Do not plunge with force.
- Turn lid to close spout.
- Use only coarse ground coffee.

DK

2. 

FRENCH PRESS® KAFFEKANDE

Brugsanvisning

- Sæt kanden på et tørt, jævnt, skridsikker underlag. Tag et fast greb om håndtaget og træk derefter stemplet lige op og ud af kanden.
- For hver kop (1,25 dl) kommer 1 spsk eller 1 BODUM® måleskål grovmalet kaffe i kanden. **ADVARSEL:** Der må kun bruges grovmalet kaffe. Finmalet kaffe kan tilstoppe filteret og forårsage for højt tryk. Sæt kaffebryggeren på et skridsikker underlag, der kan tåle varme.
- Haeld varmt (ikke kogende) vand i kanden indtil vandet står ca. 2,5 cm fra kandens øverste kant. Rør rundt med en plasteskål. **ADVARSEL:** Metalskeer kan ridsse eller slå skår i glaskanden, og der kan derved opstå brud.
- Sæt stemplet på kanden. Læg det drejes, således at tuden lukkes. (Gælder ikke Brazil-modellerne) Tryk ikke filteret ned, men lad kaffen trække i mindst 4 minutter.
- Tag et fast greb om kandens håndtag. Tuden skal være vendt væk fra Dem. Anvend kun vægten af hænderne og sænkt stemplet lidt ned i kanden ved at trykke let mod den øverste del af knappen. De fåt det bedste resultat, når stemplet sænkes langsomt og med minimalt tryk. Hvis filteret tilstopper eller hvis det er svært at sænke stemplet, må De fjerne stemplet fra kanden, røre rundt i brygget og derefter langsomt sænke stemplet på ny. **ADVARSEL:** Hvis De trykker for hårdt, kan De risikere at skoldhed kaffee sprøjter ud af kanden.
- Åbnet tuden til at åbne spoutsiden og derefter vær med at vænde kaffen.
- Frakobl filterelementet fra hinanden og rengør stemplet hver gang, det har været i brug. Alle dele kan vaskes i opvaskemaskine.

Sikkerhedsanvisning

- Må ikke anvendes på kogeplader.
- Kontroller at der ikke forekommer ridser, skrammer eller skår i glaskanden. Kander med ridser, skrammer eller skår må ikke bruges.
- For kanden tages i brug næste gang skal en ny glaskande udveksles med den gamle kande.
- Hold børn borte fra kanden under brug. Varmt vand er farligt for små børn!
- Børn må ikke bruge denne kaffekande.

SKOLDNINGSSFARE

- Ved stærkt tryk på stemplet kan skoldhed væske sprøjte ud af kanden.
- Do not plunge with force.
- Turn lid to close spout.
- Use only coarse ground coffee.

E

3. 

FRENCH PRESS® CAFETERA

Instrucciones de uso

- Sostenga la cafetera sobre una superficie seca, lisa y antideslizante. Sostenga el asa firmemente con la mano y extraiga el émbolo tirando del mismo verticalmente hacia arriba.
- Por cada taza de 1,25 dl/4 oz. introduzca en la cafetera 1 cucharada o 1 medida BODUM® de café molido grueso. **ATENCIÓN:** Use solamente café molido grueso. El café que molindra fina puede obstruir el filtro y generar una presión alta dentro de la cafetera. Coloque la cafetera sobre una superficie resistente al calor y antideslizante.
- Vierta agua muy caliente (sin llegar al punto de ebullición) en el recipiente, sin llenarlo completamente (deje arriba un espacio libre de por lo menos 2,5 cm). Revuelva el contenido con una cuchara de plástico. **ATENCIÓN:** Las cucharas de metal pueden rayar o astillar el recipiente de vidrio y provocar su rotura.
- Coloque el émbolo en la parte superior de la cafetera. Gire la tapa para cerrar el pico de vertido. (No se aplica para los modelos Brazil) Deje reposar el café durante 4 minutos por lo menos.
- Coloque el émbolo en la parte superior de la cafetera. Gire la tapa para cerrar el pico de vertido. (No se aplica para los modelos Brazil) Deje reposar el café durante 4 minutos por lo menos.
- Coloque el émbolo en la parte superior de la cafetera. Gire la tapa para cerrar el pico de vertido. (No se aplica para los modelos Brazil) Deje reposar el café durante 4 minutos por lo menos.
- Sostenga firmemente el asa de la cafetera con el pico de vertido girado en dirección opuesta a usted y, solo con el peso de su mano, presione el émbolo, haciendolo bajar derecho dentro de la cafetera. Si se hace bajar el émbolo lentamente con una presión mínima se obtienen los mejores resultados. Si el filtro se obstruye o si resulta difícil bajar el émbolo, extraiga este último, revuelva el café, coloque de nuevo el émbolo y bájelo lentamente. **ATENCIÓN:** Si se presiona con demasiada fuerza, puede salir líquido caliente de la cafetera.
- Gire la tapa para abrir el pico de vertido y servir el café.
- Desenrosque el filtro y limpie el émbolo después de cada uso. Todas las piezas se pueden lavar en el lavavajillas.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- No apta para usar directamente sobre el fuego.
- Controle el recipiente de vidrio para verificar si tiene rayaduras, grietas o si está astillado. No use recipientes rayados, astillados o agrietados. Cambie el recipiente de vidrio danado antes de volver a usar la cafetera.
- Mantenga a los niños alejados de la cafetera durante el uso. ¡El agua caliente es un peligro para los niños pequeños!
- No permita que los niños usen la cafetera.

SCALD HAZARD

- Si presiona el émbolo con demasiada fuerza hacia abajo, el líquido caliente puede salir de la cafetera.
- No presione con fuerza.
- Gire la tapa para cerrar el pico de vertido.
- Use solamente café molido grueso.

DK

4. 

FRENCH PRESS® CAFETERA

Instrucciones de uso

- Sostenga la cafetera sobre una superficie seca, lisa y antideslizante. Sostenga el asa firmemente con la mano y extraiga el émbolo tirando del mismo verticalmente hacia arriba.
- Por cada taza de 1,25 dl/4 oz. introduzca en la cafetera 1 cucharada o 1 medida BODUM® de café molido grueso. **ATENCIÓN:** Use solamente café molido grueso. El café que molindra fina puede obstruir el filtro y generar una presión alta dentro de la cafetera. Coloque la cafetera sobre una superficie resistente al calor y antideslizante.
- Vierta agua muy caliente (sin llegar al punto de ebullición) en el recipiente, sin llenarlo completamente (deje arriba un espacio libre de por lo menos 2,5 cm). Revuelva el contenido con una cuchara de plástico. **ATENCIÓN:** Las cucharas de metal pueden rayar o astillar el recipiente de vidrio y provocar su rotura.
- Coloque el émbolo en la parte superior de la cafetera. Gire la tapa para cerrar el pico de vertido. (No se aplica para los modelos Brazil) Deje reposar el café durante 4 minutos por lo menos.
- Coloque el émbolo en la parte superior de la cafetera. Gire la tapa para cerrar el pico de vertido. (No se aplica para los modelos Brazil) Deje reposar el café durante 4 minutos por lo menos.
- Coloque el émbolo en la parte superior de la cafetera. Gire la tapa para cerrar el pico de vertido. (No se aplica para los modelos Brazil) Deje reposar el café durante 4 minutos por lo menos.
- Sostenga firmemente el asa de la cafetera con el pico de vertido girado en dirección opuesta a usted y, solo con el peso de su mano, presione el émbolo, haciendolo bajar derecho dentro de la cafetera. Si se hace bajar el émbolo lentamente con una presión mínima se obtienen los mejores resultados. Si el filtro se obstruye o si resulta difícil bajar el émbolo, extraiga este último, revuelva el café, coloque de nuevo el émbolo y bájelo lentamente. **ATENCIÓN:** Si se presiona con demasiada fuerza, puede salir líquido caliente de la cafetera.
- Gire la tapa para abrir el pico de vertido y servir el café.
- Desenrosque el filtro y limpie el émbolo después de cada uso. Todas las piezas se pueden lavar en el lavavajillas.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- No apta para usar directamente sobre el fuego.
- Controle el recipiente de vidrio para verificar si tiene rayaduras, grietas o si está astillado. No use recipientes rayados, astillados o agrietados. Cambie el recipiente de vidrio danado antes de volver a usar la cafetera.
- Mantenga a los niños alejados de la cafetera durante el uso. ¡El agua caliente es un peligro para los niños pequeños!
- No permita que los niños usen la cafetera.

SCALD HAZARD

- Si presiona el émbolo con demasiada fuerza hacia abajo, el líquido caliente puede salir de la cafetera.
- No presione con fuerza.
- Gire la tapa para cerrar el pico de vertido.
- Use solamente café molido grueso.

D

5. 

FRENCH PRESS® KAFFEEKANNE

Bedienungsanleitung

- Stellen Sie die Kanne auf eine trockene, flache, rutschfeste Oberfläche. Halten Sie den Griff fest und ziehen Sie die Pressfiltereinheit gerade nach oben aus der Kanne.
- Füllen Sie je Tasse (1,25 dl) 1 gehäuften Esslöffel oder 1 BODUM® Masselöffel mit grob gemahlenem Kaffee in die Kanne. **ATTENTION:** Verwenden Sie nur grob gemahlenen Kaffee. Fein gemahlener Kaffee kann den Filter verstopfen und hohen Druck erzeugen. Kaffeekanne nur in Verbindung mit einem Untersteller verwenden.
- Für jede Tasse von 1,25 dl/4 oz. füllen Sie eine Messlöffel oder einen BODUM® Masselöffel mit grobem BODUM® Kaffeemehl in die Kanne. **WAARSCHUWING:** Gebruik alleen grof gemalen koffie. Fijn gemalen koffie kan het filter verstopen en een hoge druk veroorzaken. Plaats de koffiekanne op een onderstelling.
- Per ogni tazza da 1,25 dl mettere nella caffettiera una cucchiaino da cucina o un cucchiaio dosatore BODUM® di caffè macinato. **ATTENZIONE:** Utilizzare solamente caffè macinato grosso. Il caffè macinato troppo finemente potrebbe intasare il filtro e creare una pressione elevata. Collocare la caffettiera su una superficie resistente al calore e antiscivolo.
- Giessken Sie heißes (nicht kochendes) Wasser in die Kanne. Lassen Sie oben noch mindestens 2,5 cm Platz. Rühren Sie den Kaffee mit einem Plastiklöffel um. **WAARSCHUWING:** Metalloffel können die Glaskanne zerkratzen oder beschädigen, wodurch sie zerbrechen kann.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter. **WAARSCHUWING:** Durch übermäßige Kraftwendung kann eine bereits beschädigte Kanne zerbrechen und somit heißes Wasser aus der Kanne schießen.
- Setzen Sie die Pressfiltereinheit auf die Kanne. Drehen Sie den Deckel, um die Ausgussöffnung zu verschließen. (Gilt nicht für Modelle der Reihe Brazil). Drücken Sie den Filter noch nicht hinunter. Lassen Sie den Kaffee mindestens 4 Minuten ziehen.
- Halten Sie den Griff der Kanne gut fest und drehen Sie den Ausguss von sich weg. Verwenden Sie nur das Gewicht Ihrer Hand, um einen leichten Druck auf den Knopf zu geben. Wenn Sie den Filterstab mit minimalem Druck hinunterdrücken, erhält man die besten Ergebnisse. Ist der Filter verstopft oder lässt sich der Filterstab nicht leicht niederdrücken, ziehen Sie den Stab aus der Kanne, röhren Sie den Kaffee um und drücken ihn dann nochmals langsam hinunter

